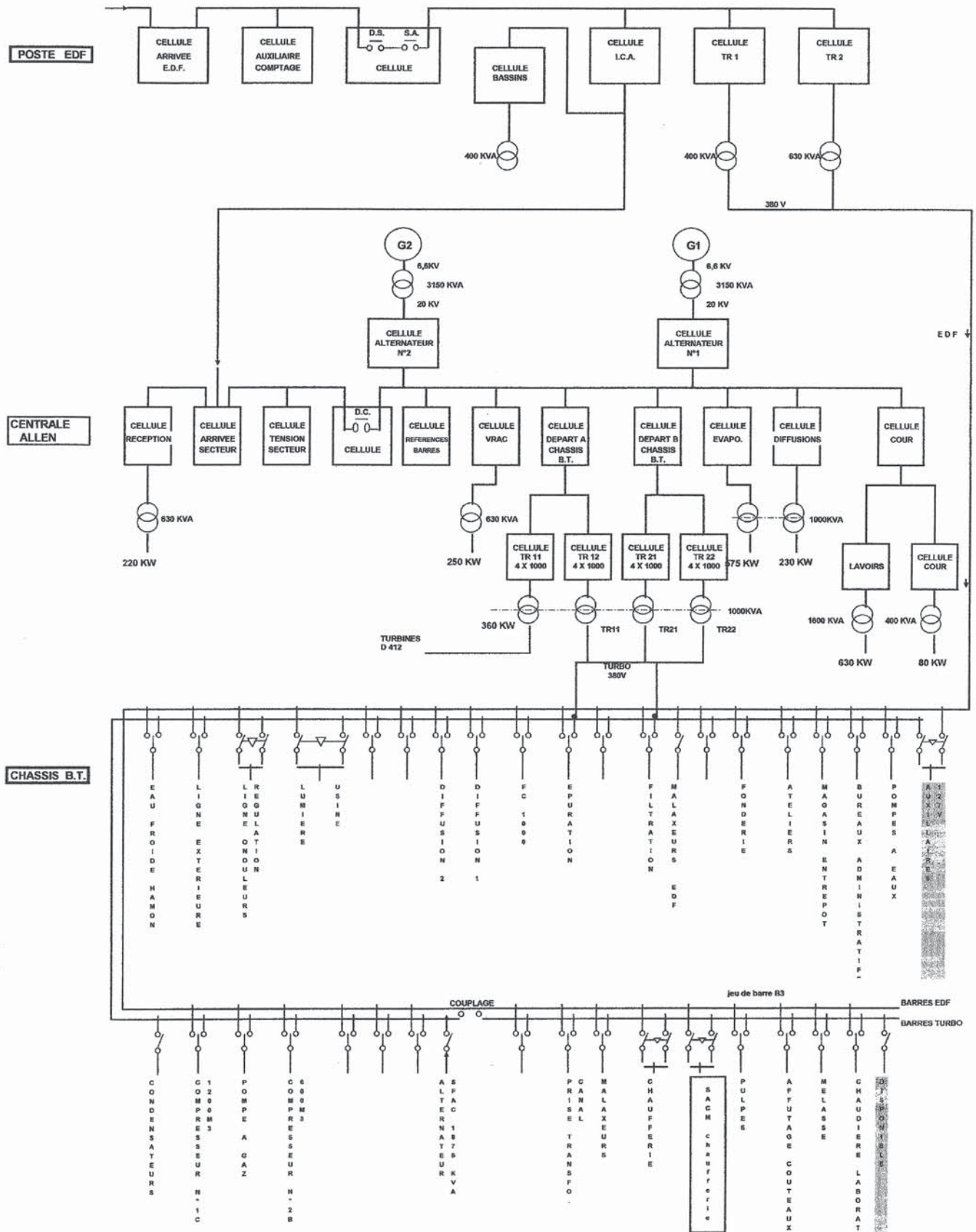
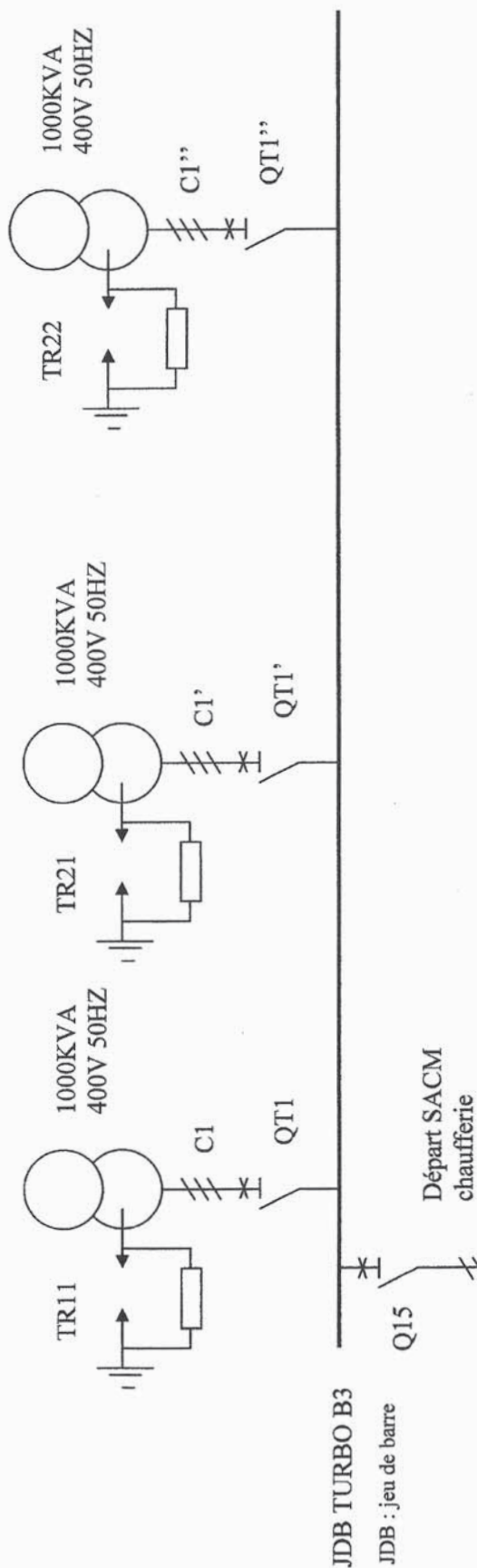
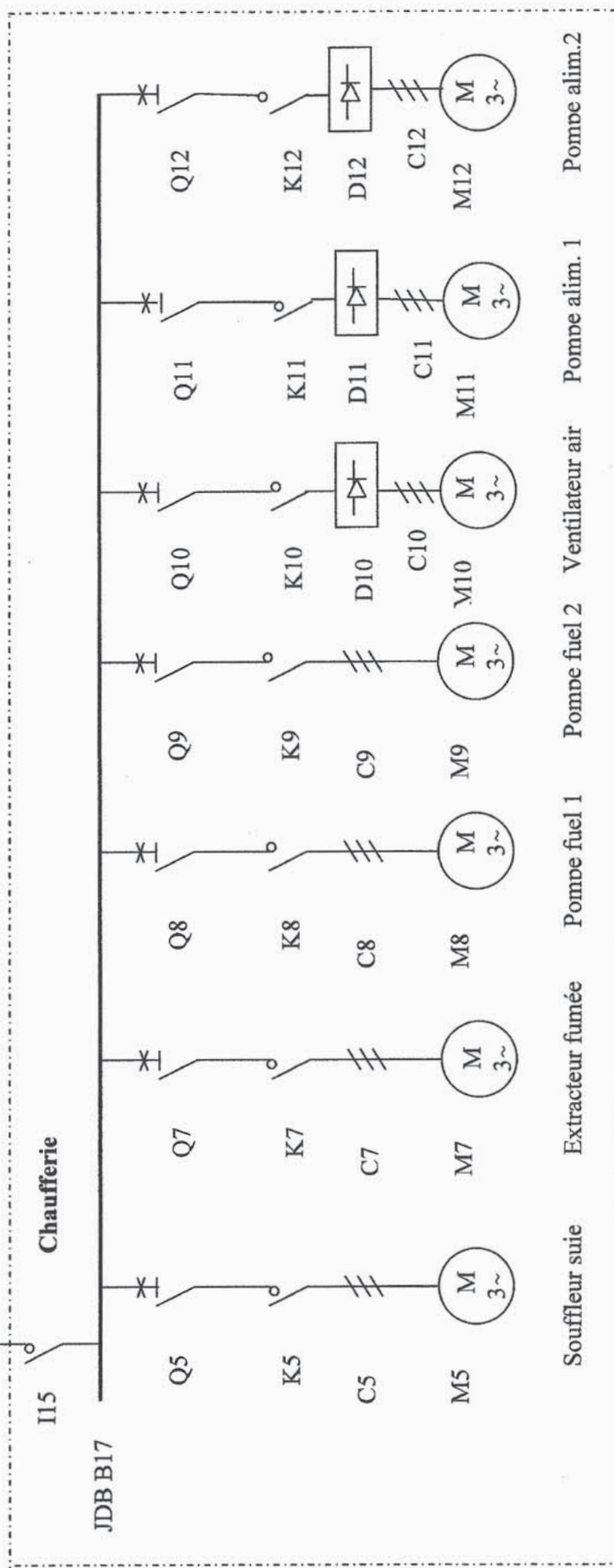






SACM chaufferie



Caractéristiques des transformateurs triphasés.

transformateurs de distribution HTA / BT

transformateurs immergés de type cabine
de 100 à 2500 kVA
isolement ≤ 24 kV/410V



france transfo
GROUPE SCHNEIDER

description

Cette gamme est constituée de transformateurs correspondant à la spécification suivante :

- transformateurs triphasés, 50 Hz, pour installation à l'intérieur ou à l'extérieur (à préciser);
- immergés dans l'huile minérale⁽²⁾ (autre diélectrique sur demande);
- étanches à remplissage total (ERT);
- couvercle boulonné sur cuve;
- refroidissement naturel de type ONAN;
- traitement et revêtement anticorrosion standard;
- teinte finale gris RAL 7033.

normes

Ces transformateurs sont conformes à la norme NF C 52 112-1 (juin 1994) harmonisée avec le document HD 428 S1 du CENELEC.

équipement de base

Chaque transformateur comporte :

- 1 commutateur de réglage cadenassable situé sur le couvercle (manœuvrable hors tension); ce commutateur agit sur la plus haute tension assignée pour adapter le transformateur à la valeur réelle de la tension d'alimentation;
- 3 traversées embrochables HN 52 S 61, 250A / 24 kV - côté HTA;
- 4 traversées passe-barres BT uniquement à partir de 250 kVA; pour 100 et 160 kVA: 4 traversées porcelaine BT;
- 2 emplacements de mise à la terre sur le couvercle;
- 4 galets de roulement plats orientables;
- 2 anneaux de levage et de décuage;
- 1 plaque signalétique fixable sur les 4 faces;
- 1 orifice de remplissage;
- 1 dispositif de vidange;
- indice de protection IP 00.

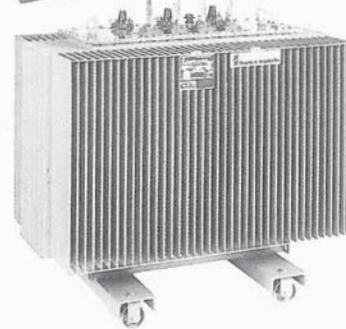
options

Peuvent être prévus en option, les accessoires suivants :

- 3 connecteurs séparables HN 52 S 61 - 250 A / 24 kV, droits ou en équerre côté HTA (préciser impérativement les caractéristiques du câble);
- 3 traversées porcelaine HTA;
- 4 traversées porcelaine BT à partir de 250 kVA;
- système de verrouillage des traversées embrochables (serrure non fournie);
- capot BT plombable (possible uniquement avec traversées embrochables côté HTA et avec traversées passe-barres côté BT);
- dispositifs de contrôle et de protection: thermomètre, thermostat, relais DGPT2, etc.

Nota : les options ci-dessus évoquent les cas usuels et ne sont pas limitatives. Pour des compléments éventuels, nous consulter.

nouvelle norme
NF C 52-112



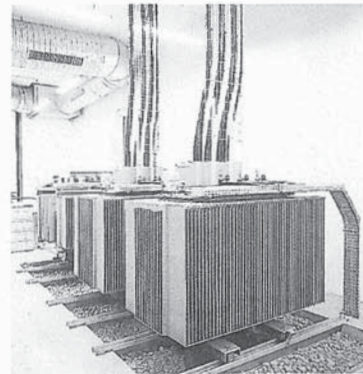
1 000 kVA - 20 kV / 410 V

Ce transformateur est garanti réalisé avec des constituants neufs et exempts de tout élément de récupération susceptible d'avoir été pollué par des PCB.

We warrant that this transformer has been manufactured with new material and is totally free from second hand parts polluted with PCB's.

Etiquette apposée sur tous les transformateurs.

France Transfo garantit que les transformateurs sont réalisés avec des constituants neufs et exempts de PCB (taux < 2 ppm), dans le strict respect des normes en vigueur.



1000 kVA - 20 kV / 410 V

caractéristiques électriques

puissance assignée (kVA)		100	160	250	315*	400	500*	630	800	1000	1250	1600	2000	2500
tension assignée	primaire	15 ou 20 kV												
	secondaire à vide	410 V entre phases, 237 V entre phase et neutre												
niveau d'isolement assigné ⁽⁴⁾	primaire	17,5 kV pour 15 kV 24 kV pour 20 kV												
		$\pm 2,5\%$ ou $\pm 5\%$ ou $\pm 5\%$												
réglage (hors tension)		Dyn 11												
couplage	à vide	210	460	650	800	930	1100	1300	1220	1470	1800	2300	2750	3350
	dues à la charge	2150	2350	3250	3900	4600	5500	6500	10700	13000	16000	20000	25500	32000
pertes (W)		4	4	4	4	4	4	4	6	6	6	6	6	6
tension de court-circuit (%)		2,5	2,3	2,1	2	1,9	1,9	1,8	2,5	2,4	2,2	2	1,9	1,8
courant à vide (%)		14	12	12	12	12	12	11	10	10	9	9	8	8
courant d'enclenchement		0,15	0,2	0,22	0,24	0,25	0,27	0,3	0,3	0,35	0,35	0,4	0,45	0,5
chute de tension à pleine charge (%)	cos $\varphi = 1$	2,21	1,54	1,37	1,31	1,22	1,17	1,11	1,51	1,47	1,45	1,42	1,45	1,45
	cos $\varphi = 0,8$	3,75	3,43	3,33	3,30	3,25	3,22	3,17	4,65	4,63	4,62	4,60	4,61	4,62
rendement (%)	charge cos $\varphi = 1$	97,69	98,27	98,46	98,53	98,64	98,70	98,78	98,53	98,57	98,60	98,63	98,61	98,61
	100 % cos $\varphi = 0,8$	97,13	97,85	98,09	98,17	98,30	98,38	98,48	98,17	98,22	98,25	98,29	98,27	98,26
	charge cos $\varphi = 1$	98,14	98,54	98,70	98,75	98,84	98,89	98,96	98,81	98,84	98,86	98,88	98,87	98,87
	75 % cos $\varphi = 0,8$	97,69	98,18	98,37	98,44	98,56	98,62	98,71	98,51	98,56	98,58	98,61	98,60	98,60
bruit ⁽³⁾	puissance acoustique L _{WA}	53	59	62	64	65	67	67	68	68	70	71	72	74
	(dBA) pression acoustique L _{PA} à 0,3 mètre	43	48	51	53	54	55	55	55	55	56	57	58	59

* puissances non préférentielles.

(1) Pertes dues à la charge à 75°C.

(2) Classification des diélectriques liquides suivant la norme NF C 27-300 :

■ O1 pour l'huile minérale;

■ K3 pour l'huile silicone;

PD Mesure selon CEM 651

(4) Rappel sur les niveaux d'isolement :

niveau d'isolement assigné (kV)	7,2	12	17,5	24
kV eff. 50 Hz - 1 mn	20	28	38	50
kV choc 1 2/50 us	60	75	95	125

Annexe B1

Caractéristiques des départs du châssis SACM.

Nous prendrons : **facteur de puissance $\cos \varphi = 0,87$ et rendement $\eta = 90\%$.**

Repères	Désignation	Pu (KW)	Tensions (V)	N (tr/mn)
Moteur M5	Souffleur suie	0,75	230 / 400	1500
Moteur M7	Extracteur fumée	2,2	230 / 400	3000
Moteur M8	Pompe fuel 1	4	400 / 690	3000
Moteur M9	Pompe fuel 2	4	400 / 690	3000
Moteur M10	Ventilateur air	37	230 / 400	1500
Moteur M11	Pompe alimentation 1	75	400 / 690	3000
Moteur M12	Pompe alimentation 2	75	400 / 690	3000

Caractéristiques des câbles et des jeux de barres.

Repères et liaisons	Longueur (m)	Section (mm ² / phase)	Type
C1 TR12 → QT1	5	3 x 300	R2V cuivre
C1' TR21 → QT1'	5	3 x 300	R2V cuivre
C1'' TR22 → QT1''	5	3 x 300	R2V cuivre
B3	4	5mm x 50mm	JDB
C15 JDB B3 → JDB B17	70	300	R2V cuivre
B17	1	5mm x 50mm	JDB
C5 JDB B17 → M5	65	2,5	R2V cuivre
C7 JDB B17 → M7	75	2,5	R2V cuivre
C8 JDB B17 → M8	60	2,5	R2V cuivre
C9 JDB B17 → M9	60	2,5	R2V cuivre
C10 JDB B17 → M10	55	25	R2V cuivre
C11 JDB B17 → M11	35		R2V cuivre
C12 JDB B17 → M12	35		R2V cuivre

JDB : jeu de barres.

Annexe B2

Caractéristiques des disjoncteurs.

Repères	types	Calibre IN (A)	Module protection
QT1 ; QT1' ; QT1''	NW16H1		micrologic
Q15	NS400H	400	STR23SE
Q5	GV2P07		Disjoncteur moteur
Q7	GV2P10		Disjoncteur moteur
Q8	GV2P14		Disjoncteur moteur
Q9	GV2P14		Disjoncteur moteur
Q10	NS80H		MA
Q11			
Q12			

Résistances (R) et réactances (X) par phase des principaux éléments du circuit.

Elément	R	X
Disjoncteur	négligeable	0,15 mΩ
Jeu de barre	Calculée avec ρ	0,15 mΩ/m
Câble unipolaire	Calculée avec ρ	0,08 mΩ/m/conducteur
Contacteur ; fusible Interrupteur	négligeable	Négligeable

Caractéristiques générales du cuivre.

Résistivité du cuivre à 0°C	$\rho_0 = 2,25 \cdot 10^{-8} \Omega m$
Coefficient de température	$\alpha = 3,93 \cdot 10^{-3} ^\circ C^{-1}$
Masse volumique	8900 kg/m ³
Température de fusion	1083 °C

Caractéristiques générales de l'aluminium.

Résistivité de l'aluminium à 0°C	$\rho_0 = 2,42 \cdot 10^{-8} \Omega m$
Coefficient de température	$\alpha = 4,3 \cdot 10^{-3} ^\circ C^{-1}$
Masse volumique	2600 kg/m ³
Température de fusion	660 °C

Annexe B3

B26 Disjoncteurs Compact

Disjoncteurs Compact NS de 100 à 630 A, déclencheurs Caractéristiques et choix



Compact NS250H



Compact NS630L

disjoncteurs Compact

nombre de pôles			
commande	manuelle	à maneton rotative directe ou prolongée	
	électrique		
accordement	fixe	prises avant prises arrières	
	débrochable sur socle	prises avant prises arrières	
	débrochable sur châssis	prises avant prises arrières	
caractéristiques électriques suivant IEC 60947-2 et EN 60947-2			
courant assigné (A)	In	40° c	65° c
tension assignée d'isolement (V) Ui			
tension de tenue aux chocs (kV)	Uimp		
tension assignée d'emploi (V)	Ue	CA 50/60 Hz	CC
type de disjoncteur			
pouvoir de coupure ultime (kA eff)	Icu	CA	220/240 V 380/415 V 440 V 500 V 525 V (2) 660/690 V (4)
		CC	250 V (1P) 500 V (2P)
pouvoir assigné de coupure de service (kA eff)	Ics	% Icu	
aptitude au sectionnement			
catégorie d'emploi			
endurance (cycles F/U)	mécanique	440 V	In/2
	électrique		In
caractéristiques électriques suivant NEMA AB1			
pouvoir de coupure (kA)		240 V 480 V 600 V	N
caractéristiques électriques suivant UL508			
pouvoir de coupure (kA)		240 V 480 V 600 V	
protections et mesures			
déclencheurs			
protections contre les surcharges	long retard	Ir (In x ...)	
protections contre les courts circuits	court retard	Ird (Ir x ...)	
	instantanée	Ii (In x ...)	
protections contre les défauts terre		Iq (In x ...)	
sélectivité logique		ZSI	
protection différentielle additionnelle		par bloc Vig par relais Vigirex associé	
mesure des courants			
auxiliaires de mesure, signalisation et commande complémentaires			
contacts de signalisation			
déclencheurs voltmétriques à émission de courant MX et à minimum de tension MN			
indicateur de présence tension			
bloc transformateur de courant et bloc ampèremètre			
Bloc surveillance d'isolement			
communication à distance par bus			
signalisation d'états de l'appareil			
commande à distance de l'appareil			
transmission des réglages commutateurs			
signalisation et identification des protections et alarmes			
transmission des courants mesurés			
installation			
accessoires	plages et épanouisseurs cache-bornes et séparateurs de phases cadres de face avant kit d'isolement pour U > 600 V et Icc > 75 kA (4)		
dimensions (mm) L x H x P	fixe, prises avant	2-3P 4P	
masses (kg)	fixe, prises avant	3P 4P	
inversion de sources (voir chapitre inverseurs de sources)			
inverseurs manuels, télécommandés ou automatiques			

(1) 2P en boîtier 3P en type N seulement.
(2) Pour les tensions d'emploi > 525 V, les déclencheurs sont spécifiques.
(3) Tension d'emploi = 500V.
(4) Avec kit d'isolement pour U > 600 V et Icc > 75 kA.

- (1) 2P en boîtier 3P en type N seulement.
 (2) Pour les tensions d'emploi > 525 V, les déclencheurs sont spécifiques.
 (3) Tension d'emploi < 500V.
 (4) Avec kit d'isolement pour U > 600 V et Icc > 75 kA.

Pompes industrielles

Généralités

Méthode de sélection

Ce qu'il faut connaître

LE DEBIT

Le débit est la quantité d'eau recueillie à la sortie de la pompe en un temps donné. Cette quantité s'exprime en mètres cubes/heure (m³/h) ou en litres/minute (l/mn).

Quelques valeurs de base :

Exemple de consommation journalière

- Par personne 80 à 100 l
- Par bain 100 à 150 l
- Par chasse d'eau de WC et par personne 30 l
- Lavage d'une automobile 100 l
- Par tête de gros bétail 80 l
- Par tête de petit bétail (porc, veau, mouton) 20 l
- Par m² de jardin à arroser 4 à 8 l

Le débit de la pompe est obtenu en étalant la consommation journalière sur deux à trois heures de service.

Habitat :

- Habitat individuelle standard ou résidence secondaire
1 salle de bain, 1 robinet d'arrosage 2 à 2,5 m³/h
- Habitat individuelle "confort"
2 salles de bain, équipement ménager
2 robinets d'arrosage 3 à 3,5 m³/h
- Habitat rurale avec arrosage potager 2,5 à 4 m³/h
- Exploitation agricole de moyenne importance 4 à 6 m³/h

Arrosage :

- Arroseur tournant 500 à 1000 l/h
- Asperseur circulaire 1000 à 1300 l/h
- Arroseur rotatif 20/27 1000 à 3300 l/h
- Arroseur rotatif 33/42 1000 à 5000 l/h
- Arroseur oscillant 1000 à 1500 l/h
- "Sprinkler" 1000 à 1500 l/h

LA PRESSION

La pression utile : comme son nom l'indique, c'est la pression d'eau en bar (ou

kg/cm²) nécessaire au point d'utilisation (robinet, entrée d'une machine, etc.).

ATTENTION :

Contrairement aux débits, les pressions utiles ne s'additionnent pas. Pour deux arroseurs nécessitant chacun 1,5 bar en fonctionnement simultané, la pression utile sera toujours de 1,5 bar.

Exemple de pression utile :

Habitat :

- Alimentation d'une habitation 1,5 à 3 bar
- Robinet d'arrosage / Utilisation diverse 1,5 à 2 bar
- Robinet de lavage 5 à 6 bar

Arrosage :

- Arroseur tournant 0,8 bar
- Asperseur circulaire 2 bar
- Arroseur rotatif 0,4 bar
- Arroseur oscillant 3 bar

Irrigation :

- Irrigation professionnelle 6 bar et +

PERTES DE CHARGE

Tout liquide véhiculé à l'intérieur d'une tuyauterie est soumis à des contraintes et des frottements appelés "pertes de charge". Ces pertes de charge s'expriment en mètres de colonne d'eau (mCE) et sont liées à la section du tuyau, au débit véhiculé et à la température de l'eau.

ATTENTION :

La perte de charge est un facteur très important. Il vaut mieux éviter les trop grandes longueurs de tuyauterie de faible diamètre, et se méfier de l'entartrage dans les tuyauteries anciennes.

Choix des tuyaux

Pour connaître la dimension de la tuyauterie en fonction du débit, se servir du tableau suivant.

Dimensions conduite	20/27	26/34	33/42	40/49	50/60	60/70
Debit m³/h	0,7	1,5	3	4	8	10

Dimensions conduite	66/76	80/90	102/114	125	150	175
Debit m³/h	15	20	36	60	90	140

En fonction de la dimension des tuyaux, et du débit, le tableau ci-dessous permet de déterminer les pertes de charge.

Exemple :

- Débit : 2 m³/h
- Diamètre tuyauterie : 1" (26/34)
- Longueur tuyauterie : 50 m

↳ Pertes de charge par mètre de tuyau :
90 mm ou 0,09 M.C.E.

↳ Pertes de charge totales :
0,09 x 50 = 4,5 M.C.E.

Pertes de charge

Dans les tuyaux neufs en millimètres de colonne d'eau par mètre de tuyau.

Debit en m³/h	15/21	20/27	26/34	33/42	40/49	50/60	60/70	80/90	102/114	125	150	175
	1/2"	3/4"	1"	1 1/4"	1 1/2"	2"	2 1/4"	2 1/2"	3"	4"		
0,2	15	3										
0,5	100	20	5	1								
0,7	200	40	10	2								
1	400	80	20	5	2							
1,5		150	50	10	5	1						
2			200	20	5	3						
3				210	45	22	6	3	1			
4					320	76	35	10	6	2	1	
5						130	60	18	9	4	2	
6							170	80	25	13	5	3
7								250	120	35	17	7
8									330	140	45	23
9										190	57	28
10											230	70
12												330
15												
20												
30												
40												
50												
60												
70												
80												
100												
150												

• Pour les tuyaux en matière plastique, multiplier ces valeurs par le coefficient 0,7.

• Pour les coudes, clapets de retenue, clapet de pied, crépine, compter 2 mètres de longueur fictive de tuyau pour chaque accessoire.

Pompes industrielles

Méthode de sélection

Ce qu'il faut connaître

DETERMINATION PRODUIT

• Pour la détermination d'une électropompe, il est impératif de connaître :

- Le débit (Q) en m³/h
- La HMT en m.C.E.

• Détermination de la hauteur manométrique totale (HMT)

Se calcule en faisant la somme de :

HGA : Hauteur Géométrique d'Aspiration
C'est la différence de niveau entre les plus basses eaux et l'axe de la pompe.
Elle s'exprime en mètres.

+ HGR : Hauteur Géométrique de refoulement

C'est la différence de niveau entre l'axe de la pompe et le point le plus élevé de la distribution.
Elle s'exprime en mètres.

+ Pa : Pertes de charge dans la tuyauterie d'aspiration

+ Pr : Pertes de charge dans la tuyauterie de refoulement

+ P : Pression utile

Pour le calcul de la hauteur manométrique, toutes les valeurs doivent être exprimées en mètre de colonne d'eau (m.C.E.).

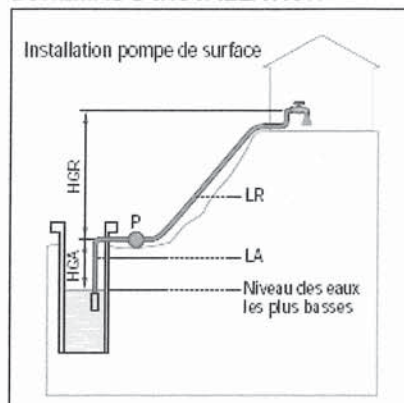
Pour ce faire, tenir compte de la conversion :
1 bar = 10 mètres de colonne d'eau

ATTENTION :

Il faut toujours vérifier que la capacité d'aspiration de la pompe soit supérieure à la HMA.

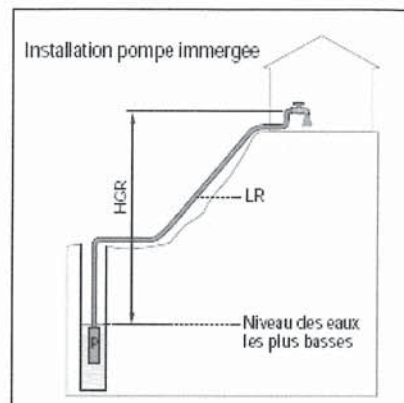
Rappel : HMA (hauteur manométrique d'aspiration) = HGA (hauteur géométrique d'aspiration) + Pa (pertes de charges dans la tuyauterie d'aspiration).

SCHEMAS D'INSTALLATION



EXEMPLE DE CALCUL (pompe de surface)

- Caractéristiques voulues :
 - Débit : 2 m³/h
 - Pression utile : 1,3 bar = 13 m
- Données :
 - HGA = 4 m ; LA = 7 m
 - HGR = 6 m ; LR = 60 m
- Dimension recommandée de la tuyauterie : 1" 26/34
- Pertes de charge dans la tuyauterie par mètre de tuyau : 90 mm = 0,09 m

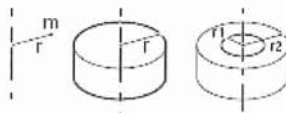


- Hauteur manométrique d'aspiration (HMA) :
 - HGA + pertes de charge à l'aspiration
 - 4 m + (0,09 x 7) = 4,63 m
- Hauteur manométrique de refoulement (HMR) :
 - HGR + pertes de charge ou refoulement + pression utile
 - 6 m + (0,09 x 60) + 13 = 24,40 m
- Hauteur manométrique totale (HMT) :
 - HMA + HMR
 - 4,63 + 24,40 = 29 m

Il faut donc une pompe délivrant un débit de 2 m³/h pour une hauteur manométrique totale (HMT) de 29 m.C.E.

Annexe D1

FORMULAIRE MECANIQUE

Titres	Formules	Unités	Définitions / Commentaires
Force	$F = m \cdot \gamma$	F en N m en kg γ en m/s ²	Une force F est le produit d'une masse m par une accélération γ .
Poids	$G = m \cdot g$	G en N m en kg $g = 9.81$ m/s ²	
Moment	$M = F \cdot r$	M en N.m F en N r en m	Le moment M d'une force par rapport à un axe est le produit de cette force par la distance r du point d'application de F par rapport à l'axe.
Puissance - En rotation	$P = M \cdot \omega$	P en W M en N.m ω en rad/s	La puissance P est la quantité de travail fournie par unité de temps.
- En linéaire	$P = F \cdot V$	P en W F en N V en m/s	$P = M \cdot \frac{N}{9,55}$ avec N en min ⁻¹ V = vitesse linéaire de déplacement
Temps d'accélération	$t = J \cdot \frac{\omega}{MA}$	t en s J en kg.m ² ω en rad/s MA en N.m	J : moment d'inertie du système MA : moment d'accélération Nota : Tous les calculs se rapportent à une seule vitesse de rotation ω . Les inerties à la vitesse ω' sont ramenées à la vitesse ω par la relation : $J_{\omega} = J_{\omega'} \cdot \left(\frac{\omega'}{\omega}\right)^2$
Moment d'inertie Masse ponctuelle Cylindre plein autour de son axe Cylindre creux autour de son axe	$J = m \cdot r^2$ $J = m \cdot \frac{r^2}{2}$ $J = m \cdot \frac{r_1^2 + r_2^2}{2}$	J en kg.m ² m en kg r en m	
Inertie d'une masse mouvement linéaire	$J = m \cdot \left(\frac{V}{\omega}\right)^2$	J en kg.m ² m en kg V en m/s ω en rad/s	Moment d'inertie d'une masse en mouvement linéaire ramené à un mouvement de rotation.
Temps d'arrêt	$t_a = t_r + t_f + t_c$	t_a en ms	t_r : Temps de réponse des organes de commande (contacteurs, fins de courses...) t_f : Temps de réponse au serrage du frein (cf. tableaux freins) t_c : Temps de freinage du frein
Temps de freinage	$t_f = \frac{(J_m + J_c) \omega_m}{M_f \pm M_c}$	J en kg.m ² M en N.m ω en rad/s	J_m : Moment d'inertie du moteur frein, J_c : Moment d'inertie de la charge ω_m : Vitesse angulaire du moteur M_f : Moment de freinage du moteur frein, M_c : Moment dû à la charge : + si elle freine, - si elle entraîne
Moment d'inertie de la charge ramené à l'arbre moteur	$J_c = J_1 + J_2 \left(\frac{\omega_2}{\omega_1}\right)^2 + m \left(\frac{V}{\omega_1}\right)^2$	J en kg.m ² m en kg V en m/s ω en rad/s	J_1 : Moment d'inertie tournant à ω_1 vitesse angulaire moteur J_2 : Moment d'inertie tournant à ω_2 vitesse angulaire charge m : Masse se déplaçant à V vitesse linéaire
Distance d'arrêt	$l_a = V \left(t_r + t_f + \frac{t_f}{2} \right)$	l_a en m V en m/s t en s	Distance due à la vitesse linéaire et aux différents temps, de réponse et de freinage.
Nombre de tours avant l'arrêt	$a = \frac{\omega_m}{2\pi} \left(t_r + t_f + \frac{t_f}{2} \right)$	ω en rad/s t en s	Nombre de tours dus à la vitesse angulaire et aux différents temps, de réponse et de freinage.
Précision d'arrêt			La précision d'arrêt ou la répétabilité du freinage dépend de plusieurs facteurs : état des organes de commande, température, entrefer, usure du frein, jeux mécaniques de la chaîne cinématique... Il est raisonnable de prendre une précision d'arrêt de ± 20 % ; avec électro-aimant alternatif, ou continu avec coupure sur continu, et soins particuliers : ± 10 %.